

IR.271.12.2020

Pionki, dn. 12. 02. 2021 r.

## Do uczestników postępowania przetargowego

dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego na zakup licencji, wdrożenie i uruchomienie e-usług oraz zakup sprzętu komputerowego i szkolenia w ramach projektu pn.: „E-usługi dla mieszkańców Miasta Pionki”

### Wyjaśnienie i zmiana Treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia

Zamawiający, tj. Gmina Miasto Pionki, działając na podstawie art. 38 ust. 1 i 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004r. Prawo zamówień publicznych (tj. Dz.U. z 2019r. poz. 1843 z późn. zmianami), w wyniku otrzymanych pytań i wniosków, udziela następujących wyjaśnień dotyczących treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia (SIWZ) i wprowadzonych zmianach:

Treść pytań i wniosków wraz z wyjaśnieniami i zmianami SIWZ:

#### **PYTANIE nr 1**

dotyczy: odpowiedzi nr 3 z dnia 29 stycznia 2021 r.

W odpowiedzi nr 3, której Zamawiający udzielił Wykonawcy tj.: „Zamawiający informuje iż w ramach przedmiotowego zamówienia nie przewidział wymiany systemów dziedzinowych w związku z czym Wykonawca nie będzie uprawniony do ich wymiany. Jednocześnie zakres integracji może być inny niż opisany w OPZ.....” prosimy o potwierdzenie interpretacji Wykonawcy, iż Zamawiający nie oczekuje dostawy systemów dziedzinowych w ramach niniejszego postępowania, a tym samym Wykonawca przygotowujący ofertę w niniejszym postępowaniu nie powinien wypełniać następujących pozycji w formularzach ofertowym oraz opis przedmiotu oferty::

– załącznik nr 2: poz. 1.1.2., 1.2.2., 1.3.2. Systemy dziedzinowe

– załącznik nr 3: ppkt. b) tj. – Opis oferowanego dot. systemów dziedzinowych

W związku z tym wnosimy o opublikowanie przez Zamawiającego zmienionych obu formularzy. Jeżeli jednak Zamawiający oczekuje (pomimo w świetle udzielonej i wskazanej powyżej odpowiedzi Zamawiającego – Wykonawcy domniemują, iż nie oczekuje) dostawy systemów dziedzinowych (obecny opis przedmiotu zamówienia nie zawiera takich wymagań) to prosimy o wskazanie jakie systemy wraz z podaniem ich wersji i producentów mają być dostarczone przez Wykonawcę. Zamawiający nie określił jasno wymagań w tym zakresie, nie wymienił systemów dziedzinowych, które mają być dostarczone lecz jedyną wzmianką dot. systemów dziedzinowych jest informacja zawarta w załączniku nr 2: poz. 1.1.2., 1.2.2., 1.3.2. Systemy dziedzinowe **oraz** w załączniku nr 3 ppkt b), w których to Wykonawcy powinni wycenić i opisać rozwiązanie, które oferują.

Dlatego Wykonawca patrząc na obecny zakres i na aktualne koszty realizacji opisanego przedmiotu zamówienia interpretuje zapis załącznika nr 2: poz. 1.1.2., 1.2.2., 1.3.2. Systemy dziedzinowe oraz załącznika nr 3 ppkt b) jako oczywistą omyłkę pisarską Zamawiającego i tym samym wnosi o usunięcie tych ppkt./pozycji z załączników.

Pragniemy zwrócić uwagę iż opis przedmiotu zamówienia powinien być interpretowany tożsamo przez różnych Wykonawców i zapewniać równe traktowanie Wykonawców oraz uczciwą konkurencję w związku z tym prosimy o jasne stanowisko w tej kwestii gdyż na dzień dzisiejszy każdy Wykonawca może interpretować te zapisy inaczej co może mieć ogromny wpływ na końcową wycenę realizacji przedmiotu zamówienia. Wykonawca w ofercie powinien uwzględnić szereg proponowanych rozwiązań dla Zamawiającego. Zamówienie obejmuje obecnie systemy klasy EKD, e-Urząd, e-rekrutacje, e-obiady, e-Radę, aplikację mobilną, szkolenia sprzętowe, oprogramowanie antywirusowe oraz dodatkowo sprzęt, który stanowi kosztowo największą część oferty. Jeżeli Zamawiający doda kolejne rozwiązania bez zwiększenia środków finansowych na ich dostawę to prawdopodobnie żaden Wykonawca na rynku nie będzie w stanie złożyć oferty, która zmieści się w budżecie Zamawiającego a przede wszystkim żaden z Wykonawców nie jest w stanie wycenić w ofercie niewyspecyfikowanych przez Zamawiającego systemów, które uwzględnione są jedynie w formularzach wymienionych powyżej.

#### **ODPOWIEDŹ na pytanie nr 1**

*W odniesieniu do wcześniejszej odpowiedzi oraz pytania Wykonawcy, Zamawiający informuje, iż nie dopuszcza wymiany posiadanych systemów dziedzinowych działających w obszarze finansowo-księgowo-kadrowym. W przypadku tego oprogramowania konieczne będzie jego modernizacja (upgrade) dzięki któremu możliwe będzie świadczenie e-usług a tym samym udzielenie na nie gwarancji i asysty technicznej.*

*Jednocześnie w przypadku oprogramowania dotyczącego obsługi rady oraz przedszkoli Zamawiający dopuszcza możliwość wymiany obecnie posiadanych systemów w tym zakresie na systemy zgodne z opisem przedstawionym w OPZ.*

#### **PYTANIE nr 2**

2.3.2 Macierz – 2 szt.

Dokumentacja: *Zamawiający wymaga aby oferowany sprzęt posiadał dokumentację w języku polskim.*

Pytanie: Czy Zamawiający dopuści możliwość aby wymagana macierz posiadała dokumentację w języku polskim lub angielskim?

Obecnie producenci sprzętu opierają się w dokumentacjach na zapisach technicznych napisanych w języku angielskim i nie wszystko jest możliwe i zasadne do przetłumaczenia na rynkach, których dany producent oferuje swoje rozwiązania.

#### **ODPOWIEDŹ na pytanie nr 2**

*Zamawiający dopuszcza możliwość aby wymagana macierz posiadała dokumentację w języku polskim lub angielskim.*

**PYTANIE nr 3**2.3.9 UPS typ II – 6 szt.

Moc rzeczywista: 2000 W

Moc pozorna: 2200 VA

Współczynnik mocy wejściowej: 0,99

Czas podtrzymania przy 100% obciąż. (2000W): 4 min.

Czas podtrzymania przy 50% obciąż. (1000W) : 10,5 min.

Zniekształcenia napięcia wyjściowego: THD<2% dla obciążenia liniowego

Liczba gniazd wyjściowych: 9 x IEC 320 (10A) - IEC C13 x 8

Liczba gniazd wejściowych: 1 x IEC 320 (16A) - IEC C20 x 1

Pytanie: Czy Zamawiający dopuści urządzenie UPS o mocy rzeczywistej 1800 W oraz mocy pozornej 2000 VA, współczynnika mocy wejściowej 0,98 oraz czas podtrzymania przy 100% obciążenia - 5 min. i 50% obciążenia – 15 min. i zniekształceniu napięcia wyjściowego na poziomie THD<3% oraz gniazdami wyjściowymi 8x IEC C13 i gniazdem wejściowym 1x IEC C20?

Chcielibyśmy nadmienić, że wyspecyfikowany przez Zamawiającego UPS nie jest już dostępny od ponad roku.

Zaproponowana przez Wykonawcę drobna korekta parametrów pozwoli zaoferować szerszą gamę produktów a Zamawiającemu pozwoli utrzymać wysoką wydajność i użyteczność rozwiązania.

**ODPOWIEDŹ na pytanie nr 3**

*Tak zamawiający dopuści takie urządzenie.*

**Pytanie nr 4:**2.3.1.2 System operacyjny z licencjami dostępowymi3. Oprogramowanie wirtualizacyjne do serwerów

Zamawiający w punkcie 2.3.1.2 wyspecyfikował oprogramowanie serwerowe wraz licencjami dostępowymi, w toku postępowania udzielał odpowiedzi do specyfikacji. W specyfikacji opisał mechanizmy wirtualizacji oraz określił minimalną ilość maszyn wirtualnych. Natomiast w punkcie 3 wyspecyfikował oprogramowanie wirtualizacyjne, które już opisał w punkcie 2.3.1.2, czy Wykonawca ma traktować punkt 3 jako rozwinięcie punktu 2.3.1.2 gdyż z technicznego punktu widzenia chodzi o to samo oprogramowanie.

**ODPOWIEDŹ nr 4:**

*Zamawiający oczekuje dostarczenia kompletnego rozwiązania pozwalającego na uruchomienie na 3 serwerach minimum 6 maszyn wirtualnych.*

**Pytanie nr 5:**Oprogramowanie do archiwizacji serwerów

W wykazie przedmiotu zamówienia dla części pierwszej pojawił się zapis w tabeli dotyczący „Oprogramowanie do archiwizacji serwerów”, natomiast nigdzie w opisie przedmiotu zamówienia nie ma wzmianki o takowym oprogramowaniu ani opisu technicznego, który pozwoliłby Wykonawcy zaproponować powyższe oprogramowanie i dostosować je do potrzeb Zamawiającego.

**ODPOWIEDŹ na pytanie nr 5:**

*Zamawiający wymaga aby wraz z urządzeniem do archiwizacji Wykonawca dostarczył oprogramowanie przeznaczone do tworzenia kopii zapasowych, które będzie kompatybilne z zaoferowanym przez siebie urządzeniem. Oprogramowanie ma pozwalać na tworzenie kopii zapasowych w nieograniczonej liczbie środowisk VMware i Hyper-V bez użycia agentów. Oprogramowanie musi posiadać funkcję tworzenia kopii przyrostowych, globalną deduplikację, planowanie tworzenia kopii zapasowych oraz kompresję przywracania danych. Zaoferowane oprogramowanie powinno pozwalać także na tworzenie kopii zapasowych wszystkich maszyn wirtualnych w hiperwisorze lub tworzyć kopie zapasowe poszczególnych maszyn wirtualnych. Musi umożliwiać jednoczesne tworzenie kopii zapasowych wielu maszyn wirtualnych.*

**Pytanie nr 6.**

W odpowiedzi Zamawiającego z dnia 13.01, na pytanie nr. 20, Zamawiający poinformował, że dopuszcza użycie komputera do prowadzenia obrad oraz sterowania kamerą. Czy komputer o minimalnych parametrach: 8GB RAM, dysk SSD min. 200 GB, dedykowana karta graficzna o wyniku nie niższym niż 5200 punktów w teście Average G3D Mark, ze strony <https://www.videocardbenchmark.net/>, procesor o wyniku nie niższym niż 7700 punktów w teście Average CPU Mark, ze strony <https://www.cpubenchmark.net/>, zapewni Zamawiający, czy ma być dostarczony przez Wykonawcę?

**Odpowiedź na pytanie nr 6:**

*Wszelki sprzęt jaki jest konieczny do obsługi zaoferowanego rozwiązania musi być dostarczony przez Wykonawcę.*

**Pytanie nr 7**

Zamawiający wymaga, aby wszystkie archiwalne nagrania wideo uwzględniały transkrypcję zgodnie z wymaganiami WCAG 2.1. Czy Zamawiający dopuści, aby transkrypcję wykonywał automat, który może wymagać korekty tekstu po stronie Zamawiającego? W celu przygotowania oferty prosimy o podanie przewidywanej długości nagrań do przetworzenia w skali roku

**Odpowiedź na pytanie nr 7:**

*Zamawiający dopuszcza dokonywanie transkrypcji przez automat, który może wymagać korekty tekstu po stronie Zamawiającego. Przewidywana długość nagrań do przetworzenia w skali roku wynosi 60 godzin.*

W związku z wprowadzonymi wyjaśnieniami i zmianami SIWZ termin składania ofert zostaje przedłużony do dnia 01.03.2021r. do godziny 10.00. Otwarcie ofert nastąpi 01.03.2021r. o godzinie 12.00.

Proszę o uwzględnienie powyższych wyjaśnień i zmian w przygotowywaniu ofert.

(-) Burmistrz Miasta Pionki